

## ■ GNÛF LIBRI

## La storie de art seont Agostinis

Il non di **Bepi Agostinis** al è dispès leât aes sôs batiais par un teatri stabil par furlan. Cheste volte però al à tornât a meti man suntuone altre sô passion, ven a stâi pe art in Friûl e la sô storie.

Di fat, joibe ai 9 di Lui dal 2015, aes 5 e mieze sore sere, li dal Salon dal Consei di Palaç Belgrât a Udin, al è stât presentât il so ultin libri "Storie de art in Friûl", pal apont. Publicât in gracie de Provincie di Udin e de Fondazione Crup, cul patrocini dal Comun di Udin, de Agenzie regionâl pe lenghe furlane e la colaborazion di **Zuan Carli Menis** che al à fin di subit sburtât l'autôr a lâ indevant su chest projet.

Il libri al cor dilunc dai secui de storie de art furlane e e je la prime volte che la materie e ven presentade intune publicazion par furlan. Il 'paron di cjase', **Pietro Fontanini**, al à di fat marcade la impuortance de opare di Agostinis ricuardant il so plurienâl impegn a pro de lenghe e de identitât dal Friûl.

## SCOLTADIS DI DRIUS

## La Costituzione

La Costituzione taliane e dîs che o sin une republiche fondade sul lavôr.

Sino sigûrs che i nestrîs pulitîcs le vedin mai lète?



# 'No sfruçionâ il Friûl'



Si svicine l'Avût dal Friûl te basiliche di Aquilee, moment impuartant pe nestre tiere. Lis riflesions di pre **Roman Michelot** sul pericol che lis realtâts storichis a sedin scanceladis. » DI **CHRISTIAN ROMANINI**

Come ogni an il Friûl si prepare a celebrâ la memorie dai sei patrons, i Sants Ermacure, prin vescul di Aquilee, che la tradizion e vûl che al sedi stât compagnât di Sant Marc a Rome dulà che al fo consacrat propit di Sant Pieri, e il so diacon Fortunât.

Se domenie ai 12 di Lui, te Basiliche mari lis celebracions a saran fatis dai vescui, la domenie dopo ai 19 di Lui aes 6 sore sere, Glesie Furlane si cjatarà pe Messe par furlan. Tai agns la celebrazion e je stade puartade indevant dal grup di predîs e laics, rapresentant no dome un moment di religjon, ma ancje di riflession identitari, no intun spirt di cuintroposizion, ma

anzit, sui principis dal Concili Vatican II par une glesie 'incarnade', che a àn di simpri rapresentât element di fonde di Glesie Furlane. O vin contatât pre **Roman Michelot**, figure di riferiment de associazion, colaboradôr che cence padin al à lavorât par agns dongje di pre **Antoni Beline**, e president de clape di culture 'Patrie dal Friûl'.

## L'Avût dal Friûl ce significât aial vuê?

"Se Ermacure e Fortunât a son stâts i prins responsabii de Glesie nassude in Friûl, lâ a Aquilee a preâ al è tornâ ae risulitive de fede che lôr nus àn trasmetût, par che la nestre fede che o professin vuê come cristians no pierdi il savôr de nestre tiere".

## La riforme dai ents locâi staie 'sfruçonant' in Friûl?

"Ce che mi fâs pôre in chestis sieltis e je che dut al sedi fat dome in non di un sparagnâ bêçs. No sai se si sparagnarà, salacor no. No vorès che si sfruçonàs ancje la identitât dal Friûl. A son realtâts storichis che no si pues scancelâ cuntun colp di spugne. I risultâts a podressin jessi devastants. O soi vonde vecjo par ricuardâmi che tes elementârs si studiave 'Le Tre Venezie', nuie Friûl. Tornarîno li"?

## A ce pont sino cul Messâl par furlan?

"Ogni volte che si fevele di Messâl par furlan, mi ven une strente tal cûr. No rivi a capî cierts gredeis burocratics che no àn paritât cul vanzeli, cu la fede, cu la preiere. Dut al è stât fat conforme lis regulis e cul mandât dai vescui, ma o sin ancjemò in spiete de aprovaçion. Une robe penose!"

## Cuiâ sono i prossims appuntamenti di Glesie Furlane?

"Dopo de Messe di Aquilee dai 19 di Lui, o sierarî l'an dal cuarentesin de nassite dal nestri grup cuntun incuintri come l'an passât a Zui te plêf di Sant Pieri Domenie ai 23 di Avost aes 6 sore sere par cjantâ Giespui e par presentâ lis ativitâts di chest an e i projets pal 2016. O concludarî la serade li de Polse di Cougnes. O spietîm ducj i simpatizants".

Par plui informazions si puedin consultâ il sît web [www.glesiefurlane.org](http://www.glesiefurlane.org) e la fanpage [www.facebook.com/glesiefurlane](https://www.facebook.com/glesiefurlane)



ilfriuli@ilfriuli.it

Euronews informa

## In bici-tren-bus par cognossi la Tiere dai Patriarcs

### Partide la iniziative sperimentâl insieme al autobus des Citâts Unesco



Permeti ai cicloturiscj di fâ la trate Grau-Villach, lant e tornant, doprant i varis tocs de ciclabile Alpe Adria, il tren Micotra e une corriere cun carel pal traspuart des bici che e fasarà il colegament Udin-Palme-Aquilee-Grau. Chest l'obietif dal projet sperimentâl intermodâl bici-tren-bus promovût de Provincie di Udin insieme a SAF Autoservizi e Fuc (Feroviis Udin-Cividât) partît ai 4 di Lui.

La iniziative e je stade presentade a Palaç Belgrât dilunc di une conference stampe cul president de Provincie di Udin Pietro Fontanini insieme cul vicepresidente e assessôr cun deleghe ae Viabilitât Franco Mattiussi, l'assessôr dal Comun di Udin ae Mobilitât Enrico Pizza, pe SAF il president Silvano

Barbiero e il diretôr di esercizi Paolo Zaramella, par Turismo FVG il diretôr Michele Bregant, pes Feroviis Udin-Cividât l'aministradôr unic Maurizio Ionico e rapresentants di associazions cicloturistichis.

"Cheste biele sinergie bici, bus e tren e permetarà ai citadins e ai turiscj - al à ricuardât Fontanini - di cognossi e preseâ lis bieleis des nestrîs localitâts, toçant lûcs impuartants come lis citâts patrimoni dal Unesco". Par Mattiussi la iniziative e à jentrâ ad implem tal calendari de uferte turistiche de nestre regjon.

Cul projet "Terra dei Patriarchi" a son stâts realizâts 14 percorsi cicloturistichis che a van dai 90 ai 190 chilometri, il prin incentrât sul toc Alpe Adria. "Cul projet bici, bus e tren o vin

proponût un bon strument di mobilitât pal turist. Cussì - al à continuât Mattiussi - o rivarî a garantî fuartis jentradis ai operadôrs dal setôr. O sperîm che di sperimentâl al diventedi stabil cu la prossime stagjon turistiche".

Secont an consecutîf invezit pal servizi di traspuart public locâl par colegâ lis trê citâts patrimoni dal Unesco (Cividât, Aquilee e Palme in fase di candidature) midiant il toc Palme-Cividât cuntune coincidence su la Grau-Aquilee-Palme. Sul projet, realizât dal assessôrât provinciâl ai Traspuarts, insieme cun SAF Autoservizi, a àn fevelât il vicepresidente Franco Mattiussi e i sindics Francesco Martines (Palme), Stefano Balloch (Cividât) e par Aquilee Alviano Scarel assessôr e atûal vicepresidente de Fondazione Aquilee.

"Cussì - al à dit Mattiussi - si vûl dâ une oportunitât in plui ai operadôrs de ospitalitât (B&B, hotel, agriturisims, ecc.) par permeti ai ospiti di srolongjâ lis vacances tes trê localitâts ma par che a podedin lâ ancje in altris puejcs come la zone colinâr, la planure furlane e lis localitâts di mâr, scomençant di Grau".